



# 中国声乐曲选

Zhongguo Shengyue Quxuan 2

孟锦慧 杨霖希 编著

附简谱分册



附CD一张

上海教育出版社

# 中国声乐曲选

Zhongqua Shengyue Quxuan 2

孟锦慧 杨霖希 编著

上海教育出版社

图书在版编目(CIP)数据

中国声乐曲选.2 / 孟锦慧, 杨霖希编著. —上海:上海教育出版社, 2009.5

ISBN 978-7-5444-2379-3

I. 中... II. ①孟... ②杨... III. 声乐曲—中国—选集  
IV. J642

中国版本图书馆CIP数据核字(2009)第040673号

责任编辑 方舟

封面设计 郑艺

**中国声乐曲选2 (附CD一张)**

---

编 著 孟锦慧 杨霖希

出版发行 上海世纪出版股份有限公司  
上海教育出版社

地 址 上海市永福路123号

邮 编 200031

网 址 www.ewen.cc

经 销 各地新华书店

印 刷 昆山市亭林印刷有限责任公司

开 本 890×1240 1/16

印 张 16.5

版 次 2009年5月第1版

印 次 2009年5月第1次印刷

印 数 1~3,000册

书 号 ISBN 978-7-5444-2379-3/J · 0109

定 价 45.00元

---

# 序

中国是一个拥有 56 个民族的国家,地域辽阔,人口众多。各民族不同的语言文化和地域文化的差异,构成了绚丽多姿的多元文化体系,而声乐艺术是中国多元文化体系中的一支奇葩,深受广大人民群众的喜爱。作为声乐艺术的载体——中国声乐作品,更是异彩纷呈。无论是旋律优美的民歌还是感人肺腑的歌剧选曲,都能使人引起心灵深处情感的共鸣,给人以美的享受!

《中国声乐曲选》正是这样一本将中国声乐各领域的经典作品汇集其中的作品集。其中有优美动听的民歌,有典雅的艺术歌曲,有优秀的歌剧、音乐剧选曲及戏曲选段等等。

书中收录的大量脍炙人口的民歌,在保留其浓郁的民族风格的基础上,经过编者整理与改编,其更完善、更艺术化,也更适用于舞台演唱与教学实践。如新疆民歌《米贊古丽》、《亚鲁》、《黑眼睛的姑娘》,内蒙古民歌《洁白的云彩》、《鸿雁》,云南民歌《弥渡山歌》、贵州民歌《好花红》、江苏民歌《茉莉花》等。它们就像散落在民间的朴实而宝贵的珍珠,经过打磨与雕琢,重新焕发出迷人的光彩!

书中收录了大量的具有浓郁民族风格的创作歌曲,其中有经久不衰的老歌,如《草原之夜》、《马铃儿响来玉鸟儿唱》等,也有具有鲜明时代感的新歌,如《西部新娘》、《梦中的卓玛》、《长调情》等。还有近十首重唱曲目,如《一杯美酒》、《我爱歌唱》等,这些重唱曲目的编配,为丰富中国声乐重唱作品领域拓展了新的空间。

令人欣喜的是,书中及时收录了近年来在全国青年歌手大赛中涌现出的新作品,如《千古绝唱》、《大江南》、《玛依拉变奏曲》等,并收录了奥运会主题曲、春节联欢晚会曲目,贴近音乐发展市场潮流的脉搏。它们有的具有一定的技术难度与较强的艺术性,有的深受群众喜爱,为丰富我们的声乐教材起到了积极的作用。

书中还收录了歌剧与音乐剧选曲,如民族音乐剧《冰山上的来客》选段,歌剧《江姐》与《党的女儿》的选段,现代音乐剧《星》的选段等,这些都为歌剧的演唱与教学提供了宝贵的资料。

应该说《中国声乐曲选》是一本融艺术性、民族性、实用性与大众性为一体的不可多得的声乐教材,它在一定程度上丰富了中国民族声乐教学的内容。

孟锦慧老师出生在美丽的新疆,拥有丰厚的新疆音乐资源,演唱过许多优美的新疆民歌,她在演唱与教学之余,刻苦钻研民族声乐的演唱艺术,虚心向长辈学习各种风格的民歌,积累了大量的曲目。杨霖希老师有多年声乐伴奏经验,并活跃于艺术舞台,经常参加各种演唱会、综合音乐会等,在担任上海音乐学院声乐系艺术辅导的同时,不辞辛苦为这些曲目编写了钢琴伴奏。其中很多民歌风格独特,在记谱与整理上有很大的困难,需要丰厚的民族音乐底蕴,更需要有一颗对民族声乐的热爱之情。她俩齐心合作,在曲目的选材、整理、编配上花费了大量的心血。这些曲目体现了她们多年来的音乐审美追求,也饱含着她们致力于民族声乐事业的赤诚之心!

值得一提的是,为了使书中的曲目便于传唱和教学,编者专门撰写了每首作品的演唱提示,对作品的背景、风格及演唱要点做了详尽的阐述。同时还编写了每首作品的简谱,便于更多的音乐爱好者演唱。此外,她们还选取书中 16 首旋律优美、风格独特的曲目,精心录制了示范演唱和钢琴伴奏唱片,使之更适用于实际教学,并为练习与演唱提供了更有效的途径。

这本曲集的问世,相信会推动民族声乐的发展,大大有益于艺术工作者、声乐表演专业的师生及广大声乐爱好者。愿《中国声乐曲选》这本教学曲集为民族声乐事业添砖加瓦,也愿孟锦慧、杨霖希老师再接再厉,不断进取,为民族声乐的发展再立新功!



2009.春.

# 目 录

## 民 歌

米赞古丽 .....	维吾尔族民歌 马式曾、周吉记谱 王秉琏译配 杨霖希编配	(1)
阿达尔古丽 .....	维吾尔族民歌 吐尔逊·卡得尔伊敏江记谱 周吉译配	(5)
达坂城的姑娘 .....	维吾尔族民歌 李双江编词曲	(9)
这么好的妹子见不上面 .....	陕北民歌	(13)
洁白的云彩 .....	鄂尔多斯民歌 杨霖希编配	(16)
乌孜哈勒木卡姆		
——十二木卡姆片断 .....	新疆木卡姆 井亚、张世荣、胡胜利译配 杨霖希整理编配	(18)
亚鲁 .....	维吾尔族民歌 周吉、阿不都秀库尔、穆合买提江、百克力记谱 阿不都秀库尔、邵光琛、马式曾译配 杨霖希整理编配	(25)
鸿雁 .....	内蒙民歌 吕燕卫词 额尔古纳乐队编曲	(33)
蜡烛点灯一条心 .....	云南民歌 吴大江编曲	(37)
茉莉花 .....	江苏民歌 杨霖希编配	(40)
一杯美酒(男女声二重唱) .....	维吾尔族民歌 艾克拜尔吾拉木译配 杨霖希编配	(45)
四季歌 .....	青海民歌 鞠秀芳编曲	(50)
弥渡山歌 .....	云南民歌 康建中改编 鞠秀芳整理	(54)
好花红 .....	贵州民歌 沈健坤改编	(59)

## 创作和改编歌曲

草原之夜 .....	张加毅词 田歌曲	(65)
你别慌呀，你莫忙 .....	沐涛词 郭万春曲	(69)
梦中的卓玛 .....	陈道斌词 刘聪曲	(72)
奶茶歌 .....	郭正位词 丕承曲	(79)
在那遥远的地方 .....	王洛宾编词曲 徐景新改编	(83)
长调情 .....	孙新生词 新吉乐图曲	(89)
月下情歌 .....	曾宪瑞词 马烁曲	(93)
喊秋 .....	苏虎词 邓东源曲	(99)
我家 .....	车行词 李小兵曲	(105)
我和你(男女对唱)		
——2008北京奥运会主题曲 .....	陈其钢词曲	(113)
银色的毡房 .....	廉信词 热瓦迪曲	(118)

## 老鼠嫁女

——选自组曲《中国十二生肖》.....	叶旭全词 李小兵曲 (122)
清明上河图 .....	持久词 付林改词作曲 (127)
我的江河水 .....	付林词 平远、雷雨曲 (133)

## 歌剧、音乐剧和戏曲

### 一死报党恩

——选自歌剧《党的女儿》.....	阎肃词 王祖皆、张卓娅曲 (139)
生死与党心相连	

——选自歌剧《党的女儿》.....	阎肃词 王祖皆、张卓娅曲 (145)
杜鹃花 (女声二重唱)	

——选自歌剧《党的女儿》.....	阎肃词 王祖皆、张卓娅曲 (153)
马家辉我乐悠悠	

——选自歌剧《党的女儿》.....	阎肃词 印青曲 (157)
你是我的天堂 (男女声三重唱)	

——选自音乐剧《星》.....	许雁词 李小兵曲 (161)
轻轻推开一扇窗	

——选自音乐剧《星》.....	许雁词 李小兵曲 (169)
梨花颂	

——选自京剧《大唐贵妃》.....	翁思再词 杨乃林曲 (177)
梨花颂	

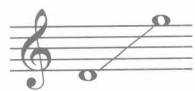
——选自京剧《大唐贵妃》.....	翁思再词 杨乃林曲 鞠秀芳改编 (181)
-------------------	-----------------------

演唱提示 .....	(187)
------------	-------

后记 .....	(194)
----------	-------

# 米贊古丽

维吾尔族民歌  
马式曾、周吉记谱  
王杨秉霖译配  
维马王杨编配



散板

8

= 80

f

14

21

26

1. qur ku jum      utsup ker ti      qes qer  
2. qun de qyl      mi dim jar ni      qu ni

32

jo li ka qa rap      ja dost  
de qu rej man dep      ja dost

37

a a      ja rej  
ja rej

42

kφzym niŋ gew      hi ri aq ti  
umut met uyz      mi dim jar din

47

jar nin jo li ka qa rap mi zan gy lym  
bir qu ni qo kure men dep mi zan gy lym

53

mi zan gyl jar nin gy lym  
mi zan gyl jar nin gy lym

58

al tun gyl qis qan gy li riz  
al zan gyl qis qan gy li riz

63

ju hua gyl a za di han a  
ju hua gyl a za di han a

69

ja rej  
ja rej  
qis qan gy li riz  
qis qan gy li riz  
ju hua  
ju hua

75

gyl  
gyl  
a za  
a za  
di han  
di han  
a  
a

第二遍反复至此渐慢

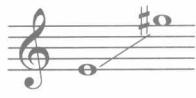
81

1.  
ja rej  
2.  
ja rej  
*a tempo*

### 歌词大意：

我手中的鹞鹰，向着喀什噶尔飞去，  
我痴痴地望眼欲穿，向着情人远去的道路。  
米赞古丽，米赞古丽，情人的花最珍贵，  
一枝菊花插鬓角，情人的花最美丽。

我天天盼相见，却见不到情人一面，  
只要我还在人间，我将永远把你思念。  
米赞古丽，米赞古丽，情人的花最珍贵，  
一枝菊花插鬓角，情人的花最美丽。



# 阿达尔古丽

维吾尔族民歌  
吐尔逊·卡得尔伊敏江记谱  
周杨 霖 吉译配  
希伴奏

The musical score consists of three staves of music. The top staff uses a treble clef, the middle staff a bass clef, and the bottom staff a treble clef. The key signature is one sharp, and the time signature is 2/4. Measure 1 starts with a single note followed by a sixteenth-note pattern. Measures 2-4 show more complex patterns with grace notes and slurs. Measure 5 begins with a forte dynamic. Measures 6-8 continue the melodic line. Measure 9 starts with a rest. Measures 10-12 feature a vocal line with lyrics: "1. la tjin so kan" and "2. a tam ka ne". Measures 13-15 show another vocal line with lyrics: "toj kan nin medep jik laj" and "da dej da dej". The score concludes with a final section starting at measure 16.

10

1. la tjin so kan  
2. a tam ka ne

14

toj kan nin  
medep jik laj

da dej  
da dej

19

waj a da      ri gyl  
waj a da      ri gyl

(8va) -

23

jang gal da      ba  
a nam ka ni      me dep jik laj

27

waj a da      ri gyl  
waj a da      ri gyl

31

jang gal da  
a nam ka ni

35

θ waj si ba  
mε dep jik laj

waj a da  
waj a da

39

ri gyl  
ri gyl

biz  
etiŋ

*mp*

43

ki  
niŋ

rip  
al

mu  
sa  
ber  
di  
din  
uj

47

niŋ da dej  
qin da dej

waj a da

ri gyl

51

bu  
sama

p

55

jur  
dek sa waj  
sa ki rip si  
jik

59

ba laj

rit.

### 歌词大意：

我可怜的双亲，生养了我，阿达尔古丽，到茫茫人世来受折磨，阿达尔古丽，  
孤苦飘零的异乡人，阿达尔古丽，伤心的眼泪流成了河，无穷无尽的痛苦啊，熬碎了筋骨。  
被苍鹰追逐的小灰兔，阿达尔古丽，在戈壁上还有自己的窝，阿达尔古丽，  
看我这可怜的流浪人，阿达尔古丽，在这世上啊有着什么？只有更深的灾难啊在等待着我。

# 达坂城的姑娘

维吾尔族民歌  
李双江编词曲  
杨霖希伴奏

1. 自古以来人人都说达坂城是好地  
( )  
2. 达坂城的甜瓜大西瓜大又

19

方, 自古以来人人都说达坂城是好地方,  
()

甜, 达坂城的甜瓜大, 西瓜大又甜,

24

达坂城的风光好, 牛羊肥又壮, 达坂城的  
不知情的人儿他摘瓜, 甜瓜也变酸,

29

风光好, 牛羊肥又壮。达坂城的姑娘美,  
为了摘瓜我身上挨过人儿他摘瓜, 甜瓜也变酸。

34

小伙子也漂 亮, 达坂城 的姑 娘美, 小伙子也漂  
三千六百皮 鞭, 为了摘 瓜我 身上 挨过 三千六百皮

39

亮。热爱劳动, 心灵手巧, 诚实又大方,  
鞭。就是再挨一万六千皮鞭, 我自己也情愿,

44

热爱劳动, 心灵手巧, 诚实又大方。  
就是再挨一万六千皮鞭, 我自己也情愿。